

S.M.Qənizadənin maarifçi konsepsiyası və islam dünyagörüsü



**Təyyar SALAMOĞLU,
ADPU-nun professoru**

I HİSSƏ

S.M.Qənizadənin “Məktubati-Şeyda bəy Şirvani” dilogiyası

IV yazı

**“Müəllimlər iftixarı”: İslam inancı
maarifçi qəhrəmanın dünyagörüşü-
nün təməl prinsipi kimi.**

Azərbaycançılıqla dair elmi düşüncə konsepsiyasında islamçılıqla ayrılan yer də bunun sübutudur: “Azərbaycançılıq üç təməl üzərində bərəqərar olur: türkçülük, islamçılıq və Vətənçilik... Türkçülük Azərbaycan xalqının milli ideali-məfkürəsidir. Onun əsasında öz soy kökünə, əslinə və bütün türklərə məhəbbət dayanır. Bu, gen və qan məhəbbəti, ilahi bir hissdir: Nuru tanrıdan, imanı Qurandan, qüdrəti torpaqdan gəlir. Türkçülük islamın vəhdəti Ulu Peyğəmbər Məhəmməl Əleyhüssəlamdan başlanır” (Şəmsizadə N.Azərbaycançılıq. Bakı. Nurlar NPM., s.116).

Maarifçi qəhrəmanın məhz bu notların işığında qarşılaşığı problemi həll etmək üçün çıxış yolu tapması tamamilə qanuna uyğundur. “Diləfruzun həməyili” məsələsinə “batini nəzər”lə baxıqdə Şeyda bəyin taplığı həll yolu məntiqə tam uyğundur. Çünkü ancaq dünya malı yoxluğunda özünü “çox dövlətli” hesab edən, bu cür “dövlətlik”ə iman və inanc gətirən bir adam düşünə bilər və düşündüyüne inana bilər ki, “hər kəs öz mal və dövlətindən zəkat verə, əhli-maarif zümrəsinə hesab olunan müəllimin hədiyyəsi kitabdan səvay əlahiddə şey ola bilməz. Müəllimin ağ və qızılı bəyaz üstündə qələm qarasıdır...”.

“Bəli, Diləfruzan həməyili mərifət mirvaridindən düzülmüş yazı sətirləridir” qənaəti ilə Şeyda bəy qardaşı qızına “tərbiyə xüsusunda bir nəsihətnamə” kitabı yazıb hədiyyə verməyi vəziyyətdən çıxış yolu kimi qətiləşdirədə, bu qəti qənaət ona ruhi rahatlıq versə də, o, Diləfruz üçün nəzərdə tutduğu hədiyyəni verdiyi sözün ideal cavabı hesab etmir. O, hədiyyəsini dərviş töhfəsi, yaxud “Süleyman peyğəmbər hüzurunda axsaciq qarınçanın bir qıçacıq hədiyyəsi” misalında dəyərləndirir.

S.M.Qənizadənin burada da süjeti cəmiyyət insanların psixoloji təbiətinə uyğun davam etdirdiyini görürük. Əslində “ağ və qızılı bəyaz üstündə qələm qarası”ndan hörülmüş mərifət çələngi Şeyda bəyin nəzərində miqyas-

sız dəyərə malikdir. Onun öz hədiyyəsinin dəyərini dərviş töhfəsilə müqayisə etməsi məsələyə cəmiyyətin gözü ilə baxıçı ifadə edir. Maddi və mənəvi dünyalara köklənmiş insanların dünyagörüşləri arasındaki fərqi, bu fərqli yaratdığı sosial bələləri bədii təhlil müstəvisinə gətirmək məqsədi daşıyır. Eyni zamanda, yazılıının süjeti XIX əsrin sonlarının reallıqları əsasında hərəkətə götirdiyini sübut edir.

Şeyda bəy “ruh və can nicati” hesab etdiyi “nəsihətnamə”sini yeddi həftə gecə və gündüz işləməklə yazıb başa çatdırır. Yazıcı oxucu marağını bu hissələrdə də mühafizə edib saxlamağı bacarır. Şeyda bəyin böyük bir əziyyət hesabına başa götirdiyi bu “nəsihətnamə”ni qardaşı qızı necə qarşılıyacaq? Hadisələrin cərəyanı oxucunun bu sual ətrafında düşünməsini qaćılmasız edir. Bu düşüncə müstəvisində oxucu baş verəcək gələcək olayların intizarında qalır. Yenə də oxucu düşüncəsində Diləfruzun hədiyyəyə münasibətinin versiyaclarının yaranması məsələsi meydana çıxır. Oxucu düşüncəsində formalasılmış “versiyalar”la müəllif versiyasını üz-üzə götirmək istəyi oxucu fikrində romanın sonuna marağı qat-qat artırılmış olur. Etiraf etmək lazımdır ki, oxucu nə qədər çevik fikir sahibi olursa olsun, romanın sonunu müəllif düşündüyüünü eyni kimmi təsəvvür edə bilməz. Çünkü, hadisələrin inkişaf məntiqi Şeyda bəyin “nəsihətnamə”ni Diləfruza təqdim etməsini diktə edir. Lakin müəllif əsəri gözlənilməz sonluqla bitirir.

Romanın son hadisələri birinci şəxsin dilindən təhkiyə edilir. Bu, Şeyda bəyin dəstu S.M.Qəniyevdir. Romanın bundan sonra hissəsində dəstu Şeyda bəyin ölümü ilə bağlı keçirdiyi hallar təsvir predmeti olur və bütövlükde müəllif təhkiyəsi ilə davam edir. Şeyda bəy bu hissələrin iştirakçısı deyil. “Nəsihətnamə” bitəndən sonra Şeyda bəyin başına gələnləri müəllif təhkiyəsindən öyrənir. Şeyda bəyin məslək yoldaşlarından biri və yay tətilinin sonlarında Şamaxıdan Badkübəyə - iş yerinə qayıdarkən onun dəfn mərasimi ilə üzləşən müəllif baş və rənleri təhkiyə edir. Dostunun ölümünün təfərrüatlarını təhkiyə edərkən bu nagahan ölüm hadisəsi ilə bağlı dəhşətli yaştalarını qələmə alır.

Əsər Şeyda bəyin dəstu - S.M.Qəniyevə ünvanlandığı məktub və müəllifin bu məktubu oxucuya təqdimi ilə bitir.

Məktubda Şeyda bəy Diləfruzun adına yazdığı “Nəsihətnamə”ni dəstu çap etdirməsini təmənna edir. Şeyda bəyin xahişində vəziyyətin dəyişməsi ilə - ölüm məqamının yetişməsi ilə bağlı “Nəsihətnamə”nin Diləfruza təqdim edilməsinin həm mənasının qalmaması, həm də praktik olaraq mümkünsüzlüyü ilə əlaqədar olaraq “əbnayi-millətə bəzəl” - millət övladlarına ithaf məqsədi ömə keçir və bu məqsədlə də onu çap etdirməsi xahiş olunur.

Lakin Şeyda bəyin “məktubu” ancaq bu xahişdən ibarət deyil. “Məktub”unda Şeyda bəy çox dərin içtimai mətləblərə toxunur. Buradakı düşüncələrində Şeyda bəy artıq bir məktəb müəlliminin maarifçi-filosof, mütəfəkkir səviyyəsinə qədər yüksəlir. Şeyda bəyin “məktubu” “Müəllimlər iftixarı”nın sosial tutumunu qat-qat dərinləşdirir. Əsl həqiqətdə “məktub” milli tərəqqiyə nail olmaq üçün görüləməli işlər, millət ziyalısının qarşısında duran vəzifələr haqqında Şeyda bəyin

dəstu ilə “qaibanə həmsöhbət” olması şəklində əyanılır.

“Məktub”da Şeyda bəyin müəllifin maarifçi düşüncələrinin, vətəndaş ziyan mövqeyinin ruporu kimi çıxış etməsi daha qabariq şəkildə ömə keçsə də, məktubun məzmunu həm də “Nəsihətnamə”ni - əsərin ikinci hissəsini - “Gəlinlər həməyili”ni başa düşməyə açar olur.

“Məktub”a qədər Şeyda bəyin mələt, onun tərəqqi yolları haqqında düşüncələri əsərdə fraqmental şəkildə əks olunur. Milli tərəqqidə məktəbin və müəllimin rolundan bəhs olunur. Əlbəttə, “məktub”da bu düşüncələrin davamı kimi ərsəyə gəlir. Lakin məktubda məsələlər daha geniş və daha dərin miqyasda qoyulur. “Məktub” əcəllə üz-üzə qaldığını dərk edən, etmək istədiklərini edə bilməməyin çərəsizliyini yaşayan və buna çarə axta-

na görə də təbii qarşılanır. Düşünürük ki, onu narahat edən problemlər barədə Şeyda bəyin ölüm yatağında daha dərindən düşünmək imkanlarında insan təbiətinin bioloji və ruhi cəhətdən mürəkkəbliyini və eyni zamanda, potensiasını işarələyən cəhətlər coxdur.

“Məktub”, doğrudan da, əlahiddə bir ruh qüvvəsi ilə yazılmış və “bəzi qaranlıq mətləblər”ə aydınlıq gətirmək gücündədir. Şeyda bəyin milli tərəqqi haqqında düşüncələri məhz bu “məktub”da aydın bir konsepsiya şəklini alır. O, “məktub”unda milli inkişafa təkan verə bilən amilləri sistemli şəkildə açıqlayır.

S.M.Qənizadənin qəhrəmanı milli inkişafda təkamül yolunu seçir. O, dəstu ilə bölgədə düşüncələrində fikrini belə ifadə edir: “...Amma hər bir arzuya nail olmaq üçün tədric nizamın gözləmək lazımdır”. Qeyd edək ki, Şeyda bəyin yaşadığı zamanda cəmiyyətin tərəqqi yoluna dair fikirlər haçalanırdı. İnkışafın inqilabi-sıçrayışlar yoluna üstünlük verənlər də az deyildi. Bütün digər maarifçilər kimi, Şeyda bəy də bu yolun perspektivlərinə inanır, onu qəbul etmirdi. Onun milli tərəqqidə seçiləsi yolun “tədric nizamı”na söykənməsi zərurətini dəstətən xüsusi şəkildə xatırlatmasını inqilab-sıçrayışlar yoluna qəbul etməməsi anlamında da başa düşmək lazımdır. Ədəbiyyatşunaslıqda məsələnin bu tərəfinə diqqət yetirilmişdir: “Bütün maarifçilər kimi Şeydabəy də cəmiyyətin inkişafında məktəbin rolu həddən artıq işirdir, bütün cəmiyyəti dəyişə biləcək vasitə sayır, onu idealizə edib böyük içtimai inqilablarla qarşı qoyur” (X.Məmmədov.s.122). Şeyda bəyin dünyagörüşünün ümumi istiqaməti burada düzgün ümumiləşdirilmişdir. Lakin ədəbiyyatşunaslıq Şeyda bəyin dünyagörüşünə təqidi yanaşır. Milli tərəqqidə tekamül yoluna inanması, cəmiyyətin irəliyə doğru hərəkətində “ictimai inqilablar”ın roluna arxa çevirməsini onun dünyagörüşünün məhdudluğunu hesab edir. Ədəbiyyatşunaslığının mövqeyinə görə, Şeyda bəyin yaşadığı burjuva-kapitalist cəmiyyətində insanlar “siniflərə və təbəqələrə bölgədə” “bunların arasında kəskin təzadalar” olduğu üçün onun milli tərəqqi haqqında “ümummilli” konsepsiyası - yeni millətin bütövlükde, bütün sosial təbəqə və qrupların vəhdətində inkişafını nəzərdə tutan baxışları özünü doğrulda bilməz. Ədəbiyyatşunaslığın bu mövqeyi içində yaşadığı sovet siyasi rejiminin ideolojisindən qidalanır. Sovet rejimi inqilab yolu ilə yaradıldığı üçün bu sistemin ideoloqu kimi çıxış etmək məcburiyyətində qalan ədəbiyyatşunaslıq da “təkamül yolu”na artıq vaxtını keçirmiş, mütləq mənada özünü doğrultmaşı dünyagörüşü sistemi kimi yanaşır, ona qarşı “inqilab” yolunun mütərəqqiliyini, zamanın tələblərinə cavab verməsini nəzərdə tutan dünyagörüşünü - inqilabi demokratizmi qoyurdu. Buna görə də, ədəbiyyatşunaslıq maarifçilərinin “məktəb”dən başladıqları içtimai tərəqqi yoluna təqidi yanaşır, bununla bərabər, fakt qarşısında qalaraq maarifçi qəhrəmanların ümummilli inkişafla bağlı konsepsiyasının məhiyyətini açmağa çalışır: “Şeydabəy bir maarifçi kimi cəmiyyətin nicatını üç şeydə - məktəbdə, müəllimdə və qabaqcıl ideyaların təbliğində görür” (X.Məmmədov. s.121).

ran bir vətəndaş ziyalının düşüncələri kimi yaranır. Şeyda bəy bu “yarana” prosesinin psixoloji tərəfini belə izah edir: “Amma təəccüb budur ki, hərçənd deyirlər ki, guya səhhətsiz cəsəddə salım ruh ola bilməz, lakin bu hədisə bərəks imdiki nasaz cisim zəifliyində öz təbiətimdə əlahiddə bir ruh qüvvəsi hiss edirəm ki, onun təsirindən laqqırtıya nəhayətdə mailvaram”.

Şeyda bəyin “məktub”u romanın üzvi hissəsinə ona görə çevrile bilir ki, müəllif insan təbiətinin ən mürəkkəb və ziddiyətli məqamlarını bədii təhlil müstəvisinə çıxarmağa nail olur. “Diləfruzun hədiyyəsi” ilə bağlı çarəsizliyi, bu çarəsizlikdən doğan gecəgündüz çalışma məqamları, aramsız çalışmaların qəhrəmanın ölümünlə xəstələnməyin səbəb olması və nəhayət, ölüm yatağında əcəllə çarpışan insan da ikinci ruhun - nəfəsin açılışı və “məktub”un yazılışı... Sonuncu məqama Şeyda bəyin verdiyi izah belədir: “...adəton azarlı başdan səhīl mətləb çıxmağa inkar edirlər... Amma yenə səni inandırıram ki, səlamətliyimdə axtardığım bəzi qaranlıq mətləbləri, arxamızdan şəyləri ayna içinde görən kibi, imdi bir-bir aydın-əşkar görürəm”. Ölüm ayağında insanın üzünün işqlanması, onun sənki xəstəliyə qalib gəlməsi, hərəkətlərində canlanma yaranması kimi, müvəqqəti də olsa, ruhi bir dirçəliş halı yaşaması ilə bağlı deyim-inanc el arasında geniş yayılıb. Əlbəttə, bu izahı çətin olan Allah hikmətləri sırasından olan bir işdir. Sənki Şeyda bəydə də bu hal müşahidə olunur. Onun sağlığında üzərində düşündüyü, amma həllini heç cür tapa bilmədiyi problemlərin həlli yollarını ölüm məqamında “arxamızdakı şəyləri ayna içinde görən kimi, indi bir-bir aydın-əşkar görməsi”, heç şübhəsiz ki, sənli Allah hikmətləri sırasındadır. Bu-



(Əvvəli 5-ci səhifədə)

Bu fikir Şeyda bəyin maarifçilik görüşlərinin ifadəsi baxımından müəyyən həqiqəti ifadə etmə də, tam deyil. Həqiqət tərəfi ondan ibarətdir ki, onun maarifçilik baxışlarında məktəb və müəllim əsas yerdə dayanır. Məktəb və müəllim, doğrudan da, bir-birlərini tamamlayan anlayışlar olduğu üçün hər ikisini birlikdə, ayrı ayrı yox, bir-birini şərtləndirən birinci amil kimi götürmək, fikrimizcə, daha dəqiq olar. Şeyda bəy özü də məktəbi “tərəqqiyi - səlimin əvvəlinci pilləsi” kimi xarakterizə edir: “Bu sözlərdən muradım tərəqqi təribinin mülahizəsidir ki, binası məktəbxana üstündə bərqərar olsa gərəkdir. Bəli, tərəqqiyi-səlimin əvvəlinci pilləsi məktəbxana astanasından başlanır. Əsrimizin təqəzəsi bina olduqda, o təqazaya müvafiq emel lazımdır... ”.

Şeyda bəy məktəbin milli tərəqqi işində müüm rol oynaya bilməsində müəllim amilini vacib şərt sayır. Onun qənaətinə görə, həqiqi müəllimin ən əsas keyfiyyəti üzərinə düşən vəzifəni düzgün dərk etməsidir. Şeyda bəy müəllimlik işində millətə, insanlığa sevgini və xidməti önə çəkir. Bu cür müəllimlərin yetişməsinin çətinliyini aydın dərk edir, onları yüksək qiymətləndirir: “Xoşa o şəxslərə ki, təqazayışsə müvafiq öz təkliflərini qanıb, ümumi insaniyyətə və xüsusi öz millətlərinə xidmət edələr”. Əslində, Şeyda bəy, hər şeydən qabaq, milli vətəndaşlıq şüuru məsələsini qoyur və məsələnin çətinliyini də burada axtarır. Şeyda bəy hesab edir ki, “əsrimiz bir əsrdir ki, gündüzlər qiraət, gecələr kitabət müəllimlər üçün din borcudur”. Əslində məsələnin bu şəkildə qoyuluşu ilə maarifçi qəhrəman müəllim fədakarlığı məsələsini qabardır. Onun bu cür düşünməsi real vəziyyəti, millətin gerçek durumunu düzgün təsəvvür etməsi ilə bağlıdır.

Şeyda bəyə görə, müəllim fədakarlığı olma-dan “əbnayi-milleti cəhalet atəş”ndən xilas etmək mümkün deyil. Şeyda bəy inanır ki, “bəni-növi-bəşərə məxsus hər qisim həvas və əxlaq var isə, hamısı bizim millətdə parlaq mövcuddur...”. Ancaq problem millətin tarixi xarakterindəki bu keyfiyyətlərin bərpasına və inkişafına çalışmaqdadır. Bunu isə ancaq özünü milləti yolunda fəda etməyə hazır olan, heç bir dünya malı təmənnası olmayan, milli amala köklənmiş müəllim edə bilər.

Şeyda bəy milli tərəqqi prosesində müəllimin roluna nə qədər böyük dəyər versə də, bu işin müvəffəqiyyətini bütövlükdə ziyalı kütləsinin hərəkətində axtarır.

Fikrimizcə, onun dostu ilə böülüdüyü fikirlərinde ədəbiyyatın roluna ayırdığı yer, artıq milli tərəqqi təribində ikinci mərhələni ifadə edir. Məktəb və müəllim milli ictimai şüurun formallaşması üçün ilkin baza yaratmaq mənasında misilsiz iş görür. Məhz bu ilkin baza - təlim və tərbiyə millət övladının özünü və millətini, dünyani və bəşəriyyəti bəsirət gözü ilə dərk etməyin əsasını qoyur. Ədəbi-mədəni düşüncə isə bu ilkin baza əsasında milli ictimai şüuru formalasdırır, millətin özünüdərkini ictimai prosesə çevirir. Bu mənada Şeyda bəy ədəbiyyatın həyatı idrak və onu inkişaf etdirmək gücünə inanır. Məktəb və müəllimlə bərabər, ədəbi-mədəni hərəkatın milli tərəqqidəki rolunu önə çəkir: “Yazıcı təmsilən bir təbibdir ki, öz millətinin və ya ümumi insanın din illətlərin təhəqiq edib, müalicəsi üçün ədəbiyyat nüsxəsi yazsa gərəkdir”.

Şeyda bəy ədəbiyyat işini vətəndaş-sənətkar, vətəndaş-yazıcı işi kimi təsəvvür edir. Vətəndaş yazılıçı kimi formalşmaqdır, ilk növbədə, yazılıçı istedadına, bu istedad hesabına həyatı idrak qabiliyyətine böyük önəm verir:

“...Müsənniflik iddəası edən şəxs üçün quvveyi dindən səvəy quvveyi-təb və surəti fəhm

lazımdır”. Şeyda bəyin düşüncəsinə görə, sənətkar həqiqi istedad sahibidirsə, həyatı idrak qabiliyyəti onu “hər bir şeyi öz rəng və surətində təsvirə gətirməyə” istiqamətləndirəcəkdir. Məsələnin bu şəkildə qoyuluşu Şeyda bəyin realist sənətə üstünlük verməsini, məhz bu sənətdə “əbnayi-millət”ə həqiqi xidmət, “din borcu”nu yerinə yetirmək imkanları görməsini işaretəyir. Bu məqamda və ümumiyyətlə, Şeyda bəyin tərəqqi prosesini “din borcu” kimi təsəvvür etməsi məsələsinə aydınlıq gətirmək zərurəti ortaya çıxır. Bununla bərabər, “ümumi insaniyyətə və xüsusi öz millətlərinə xidmət” konsepsiyasının qaynaqlarını müəyyənləşdirmək lazımlı gəlir.

Şeyda bəy müəllim fədkarlığından danışarkən onun gecə və gündüz çalışması zərurətini vurgulayanda bunu “müəllim üçün din borcu” sayır. Eləcə də, yazılıçı istedadı və həyatı idrak qabiliyyətinin sənətkarlıq üçün əsas şərtlər olduğunu önə çəkəndə, bütün bunlardan qabaq onun dini inancının qüvvəsini önə çəkir. Bütün bu hallar millilik amilinin kölgədə qalması anlamamı gəlir?

S.M.Qənizadənin və onun qəhrəmanı Şeyda bəyin ümmətəçilik, “ittihadı-islam” mövqeyindən çıxış etməsi şübhəsizdir. Müəllifin də, qəhrəmanın da bütün varlığında bu istiqamətdəki inkişafa təkan vermək niyyətlərini və əməllərini görürük. Ədəbiyyatşunaslıqda S.M.Qənizadənin islam xalqlarının birlüyü - “ittihadı-islam” a dair görüşlərinə aşağıdakı kimi açılış verilir: “Ədib “ittihad” dedikdə müxtəlif məzhəblərə qail olan müsəlman arasında dini ədavətlərin aradan qaldırılmasını, onların islam bayrağı altında birləşmələrini nəzərdə tuturdu” (X.Məmmədov.s.181). Bu “ittihad” anlayışına və hərəkatına sovet ideologiyası mövqeyindən verilmiş şərhdir. Bu ideologiya “islam bayrağı altında” birləşmək anlayışında müsəlmanların dövləti birlilik yaratmaq məqsədini vurgulayırdı. Halbuki, XIX əsrən formalaşan bu hərəkat, düşüncə konsepsiyası islam xalqlarının mədəni birliyini, qarşılıqlı əməkdaşlığını nəzərdə tuturdu. S.M.Qənizadə də “ittihad”ı müsəlman xalqlarının məslək birliyi kimi təsəvvür etmişdir. “Bir para mətləblər” silsiləsindən olan məqalələrinin birində (“Həyat” qəzeti, 1906, № 49) deyiridi: “İslam dini binalı bir tubidir, yəni mübarək ağac misalındadır. İndi şükürələr olsun ki, biz müsəlmanlar islam nəhalına əza hesab olunub bir kötükdən din qəzası alındığımızda adətinə həmcinsədələr bir isimlə çağırılan kimi bizlər də “islam” adı ilə çağırılıb, adımız islam, məsləkimiz ittihad olsa gərəkdir”.

Adımızın “islam adı ilə çağırılma”nın milli yox, islam dininə mənsubluğumuzla bağlı olduğunu bu sitatda aydın şəkildə əksini tapıb. S.M.Qənizadə eyni dincə mənsub olan millətərin əqidə birliyinin zəruriliyini önə çəkir. Eyni zamanda, “biz müsəlmanlar islam nəhalına əza olunub” ifadəsində İslam xalqlarının milli mənsubiyyət fərqlərinə də işarə var. Məqalələrində yer alan bir ifadəyə diqqət çəkmək istəyirik: “Ümumən müsəlmanlar arasında, ələlxüsəs biz Qafqaz türkləri arasında...”. Burada millətin adı ilə onun dini mənsubiyyətinin frəqləndirilməsini görürük. Lakin S.M.Qənizadənin tərəqqi konsepsiyası həm öz millətinin, həm də bütövlükdə insanlığın - bəşəriyyətin inkiaşfini nəzərdə tutur. Bu tərəqqi prosesinə gedən yol haqqında təsəvvürlərini ifadə edərkən o bilavasitə İslami ehkamlarından çıxış edir. Müəllim və ümumən ziyalı fədakarlığının “din borcu” kimi meydana çıxması, “qüvvəyi-dindən” güc alması haqqındakı mülahizələri onun dünyagörüşündə islam maarifçiliyi ilə Avropa maarifçiliyinin sintez halında meydana çıxmasını göstərir. Romanın ikinci hissəsi onun İslam fəlsəfəsinə söykənən dünyagörüşünün təfsilatlı bədii ifadəsindən ibarətdir.